

香港有利印務有限公司承印

已收四百餘議案多爲立法建議

【本報北平二日電】至三月二十六日下午六時議案截止時間為止，七屆人大二次會議共收到四百一十一件議案，其中有些有條件議案要求全國人大設立憲法委員會、權力監督委員會、監察委員會、環境保護和資源委員會、科技委員會和婦女、兒童工作委員會等。

王叔文等提出的「代表們的議案表」指出，近幾年的實踐表明，由於全國人大缺乏之協助監督憲法實施的專門委員會，使一些應到憲法實施工作未能落到實處。因此，在全國人大下面設立專門的憲法委員會，對於保證憲法的進步實施，實屬必要。代表推等三十三名代表提出，社會主義商品經濟的發展，多種所有制和國小平等權權子漢女到北票區還村

王地機機

【中央社】

多種經濟成份的出現等等，都超出以前現行憲法範圍。如果憲法不加以修改，許多適應形勢發展的需要法律、法規就難以出籠。因此，建議對憲法實施工作，開展對憲法委員會，開展對憲法的修改工作。這個委員會還可行使憲法的解釋和監督實施等職權。

議案中還有多件關於修改憲法的。端本正等三十二名代表提出，憲法序言中難於對人民政協的性質和作用作了闡述，但是，由於政協在法律上沒有明確地位，在行使其基本職能，政治協商，民主監督，就有一定的隨意性，他們建議人大修改憲法，明確其規定人民政協的地位、性質、作用、任務，以便更好行使其職能。

宦得等三十二名代表建議，盡快修改憲法，確立民主黨派的法律地位，因為民主黨派在國家政治生活中的地位和作用準則，都是出自開國導人的講話也有關文件，尚未見於法律條文中。

在四百多件議案中，有大部分是建議立法的，其中關於經濟立法的為數最多，主要有集體經濟法、私營企業法、鄉鎮企業勞動法、計劃單列市特別法、對海外投資法、進出口管理法

以及金融法、銀行法、預算法等，關於政治生活的立法有國庫法、監察法、人民警察法、社會道德法、國家機構設置法、國防動員法等，有關文化教育法、教師法、動員投資法、義務教育法實施細則、職業教育法以及殘生法、職業法、殘疾人社會優待法、婦女兒童老

保護法等。

鄧小平趙紫陽李鵬  
昨在北京參加植樹

【新華社北京二日電】八十五歲的中國領導人鄧小平今天上午組織三代來到正在建設中的亞運村，種下了一棵蒼翠的白皮松。

今天晨首都北京的義務植樹日，一百六十萬人利用休息日，在城郊各地植樹。鄧小平親自參加，與北京市民一起植樹。

與鄧小平同往植樹的，有他的女兒和兩個孫子，他們栽種了一棵四米五高的白皮松。

中共中央總書記趙紫陽、國家主席楊尚昆、國務院總理李鵬等九位中央領導人也在北京東北郊的亞運村植樹。

身穿軍裝的趙紫陽說：「目前全國植樹造林不平衡，有的省做得比較好，但更多的地方造林活率低，還有搞形式主義的。一定要樹造林一定要『保活』。」

國家主席楊尚昆對周圍的人說：「對周圍的人說，已在人代會上說過，對帶頭栽樹沒栽活的人一定要嚴懲。」

鄧小平植完二

中國居民身分證  
九月中正式使用  
迄今四億多居民已領證

記者今天舉行的一全國居民身分證工作會議上獲悉，截至三月十五日，四億二千萬中國居民領取了居民身分證。今年國家規定，全國預計計有五億以上居民可以領到居民身分證，佔全國應發證人數的百分之六十五左右，其餘百分之三十五左右，將在今年內將正式實施居民身分證使用和查驗制度。

據悉，全國已有三百一十二個城市和省六百三十九個縣級行政單位基本完成了集結辦理工作，一些地區居民已開始領到居民身分證，居民身分證的頒發，是居民身分證是經過國家正式頒發，有關正式立法的唯一法定個人身分證明，在全國各地都可使用，並有較好的防偽性。

中國要求所有十六歲以上的公民從今年九月十五日期開始使用居民身分證證明身份，這項耗資巨資的人口管理系統工程是現行戶口管理制度的重大改革和國家行政管理體制的重要建設。

雲南計劃拓展邊境貿易 二版

金日成再邀盧泰愚等訪平壤 三版

輔警編更糾紛引致兇殺與自 八版

殺案

世乒賽中國女子隊入決賽 十一版

油！——

今天義勇活動分十二區動地。

王丙乾、宋任昌平線

運動會的工程迄今已完成了半，今年年底將全部竣工。

萬里委員長植完兩棵樹後對北平、南兩樹化負責的人說，「北平綠化，加油，再加綠化，加油，再加了解，整個亞洲的好。」

陳希同答道：「我們的綠化要比南朝鮮的好。」

後問北京市市長陳希同，「亞運村的綠化比南朝鮮怎麼樣？」

報簡聞新

務植樹日  
個軍點活  
個黨委員  
德商領導  
化基地道

六萬噸，比頭兩個月的平均日產量提高  
了約五點五噸，五點六和六點四十分點產  
了三位官員說，根據全廠的生產安排，  
四月份至六月份鋼產量將呈逐季遞增上  
升。他估計二季度生產產勢將比一季度看好。

【據新華社北京二十日電】本報記者從冶  
金工業部獲悉，今年頭兩個月中鞍鋼產量較  
大的中國鋼鐵工業三月份產量開始出現穩定  
持續的回升生勢。冶金部生產司的一位官員  
在接受記者採訪時透露，三月份中國鋼、生鐵、鋼材  
的平均日產量分別達到了十五點八九萬噸、  
五點八九萬噸、十四點三九萬噸和十二點  
萬噸和十二點二萬噸。

鋼鐵產量  
開始回升

**北平鋼鐵廠 聘西德人任廠長**

【電】「中國日報」星加坡訊：北平一間鋼鐵廠已委任一名西德人出任副廠長職位，這是第二名外國人在北京的國營工廠中擔任管理職位。

官方英文「中國日報」報道，五十一歲的洛塔爾·舍爾洛爾在西德經營鋼鐵業，並且分別在七個國家從事上述工業。他擔任「委任廠長」，以新技術管理以及生產設備。舍爾洛爾於上月獲一令附於七月。

負責技術管理行政工作，有權賞罰員工。

談難民在港身  
要求八三年前在港出生子

【本報特派記者  
沈鴻賢北京二日電】  
越南駐華大使館一等  
秘書胡士慧表示，希  
望中方容許八三年前  
在香港出生的越南難  
童於一九九七年以後  
獲准成為香港居民。  
他這番話是回應中國  
國務院港澳辦公室副  
主任魯平最近就此問  
題發表的立場。

當時魯平  
有越南難民，  
們八三年前在  
港的子女，都  
中英聯合聲明  
中夾條聲明，  
居民的定義，  
有關問題能  
有開明態度。  
七年前解決。  
目前港人已獲  
權准的越南人  
九七後獲准於

份女 於

返越南至第... 胡士顯表示，政... 府協助他們找尋工... 作，相信他們不會有... 返上的困難。此外... 政府亦會繼續採取... 有效方法，增設越南人... 非法難民。

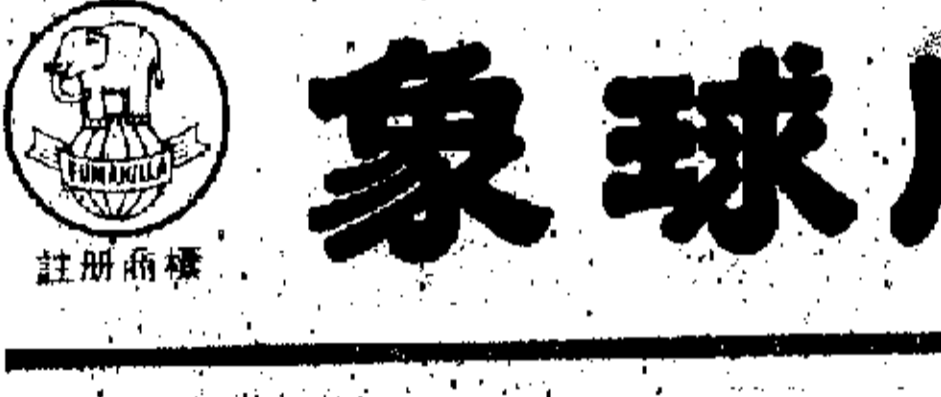
他談說，越南政府... 是鑑於經濟困難，不... 願意收同非自願遣返... 的越南人。而也是因... 此越南人，也是因經... 濟原因難逃，他希望... 聯合國能協助他們進... 行經濟發展，越南政... 府亦會尋求國際協助...

香港港人... 包括出... 不符合... 香港... 中香港... 希九... 認為... 應於... 香港居...

消息：據... 報說，... 當局局... 日表示... 滯留大陸...

在合... 台... 兵民... 而已...

有這些... 內進行... 胡士顯... 要為生... 貿易，... 份人，... 國邊境... 來，不... 入中，... 且每日... 而目前... 而已...

[illegible]

象球牌

註冊商標

---

雞仔牌

註冊商標

家庭用品

強力・無毒

**噴射殺蟲水**

專滅蚊蚋  
甲由蒼蠅  
跳蚤及螞  
蟻等害蟲  
不損衣物  
不留痕跡



象球牌

強力  
噴射殺蟲水

RUMAKILLA A  
INSECT KILLER



A tin of Vape mats with a floral design and the text "Vape mats" and "ELECTRONIC MOSQUITO DESTROYER".  
 A box of Vape mats with the text "ELECTRONIC MOSQUITO DESTROYER" and "Vape mats".  
 A hand plugging a Vape mat into a power outlet labeled "ELECTRO MOSQUITO DESTROYER" and "Vape mats".

**電器蚊香**

殺蚊功力特強・對人畜無害

汽車  
關  
香座



座  
 開除車內污濁空氣  
 散發芬芳氣味，滿車清新  
 (各大百貨公司、超級市場及各藥房均售)  
 港澳中國 電話  
 總代理：**力生公司** 5-481

裝修、傢俬及鞋業製造

第一要選料上乘  
第二要.....

金虎牌萬能膠

適合裝修·傢俬·鞋業  
製造·四季啖用



金虎牌化工產品  
享譽三十年·信心的保證

香港華松化學工業有限公司出品 電話：3-7450660 (6線)

不銹鋼餐具、不銹鋼器皿及煤氣爐

業務洽談會

點：香港灣仔港灣道26號華潤大廈29樓2905室

日期：四月三日至八日

時間：上午九時至十二時，下午二時至五時，星期六下午、星期日及四月五日公眾假期休息

主辦單位：華達公司 五—八三壹八一壹一

裕華

國產百貨有限公司

慶祝

港島店

隆重開業，盛大酬賓

舉行

**自提折扣 · 幸運抽獎 · 酬賓優待！**

○ 15 招：七招繼名白弓塔，塔到繼名冷繼名！

按照購貨金額摸送10%（九折）至100%（全送）之購物券。

即摸即送，永不落空！ 只在青浦北月分公司摸象券

2 抽獎：電器金幣大抽獎，相機人參齊分享！

名貴獎品：33吋樂聲牌鐳射影碟唱碟錄影電視機，及楓葉金幣，相機，人參，微波爐等。在港九總分公司四間聯合舉

3. **優待**：凡惠顧「北角分公司」購貨金額滿貳仟元以上，憑發票加送

「本公司門市購貨優待證」壹張。送完即止

(詳細辦法在「北角分公司」商場公佈)

華	裕
貨	國

總 公 司：九龍彌敦道301-309號（地鐵佐敦站）

北角分公司：香港英皇道278-288號（地鐵炮台山站）

尖沙咀分公司：九龍彌敦道54-64號（地鐵尖沙咀站）

尖沙咀栢麗商場：九龍彌敦道143-161號（栢麗購物大道）

# 上書中央要求派員考察 雲南擬拓展邊境貿易 下月會議將提出措施

## 和志強表示應視為中國對外貿易重要部分

【本報北京四日電】雲南省長和志強日前在昆明表示，雲南省擬在邊境地區發展貿易，並要求中央派員考察。和志強表示，雲南省邊境貿易應視為中國對外貿易的重要部分，並將於下月召開的會議上提出具體措施。

# 劉國光談抽緊銀根 對企業不宜一刀切

## 建議藉此機會淘汰一批高耗低效企業

【本報北京四日電】劉國光日前在昆明表示，抽緊銀根對企業不宜一刀切，建議藉此機會淘汰一批高耗低效企業。劉國光指出，抽緊銀根是必要的，但必須有針對性，不能搞一刀切。他建議政府應藉此機會，對企業進行全面評估，淘汰一批高耗低效企業，以促進經濟的結構調整。

# 九省一百代表建議 三峽工程暫不考慮

## 三峽工程暫不考慮

【本報北京四日電】九省一百代表日前在昆明表示，三峽工程暫不考慮。代表們認為，三峽工程規模龐大，投資巨大，且對環境影響較大，目前尚不具備實施條件。他們建議政府應將重點放在基礎設施建設和農業生產上，以改善民生和促進經濟發展。

# 在平壤會見文益煥 金日成再邀盧泰愚

## 金日成再邀盧泰愚

【本報平壤四日電】金日成日前在平壤會見文益煥，並再次邀請盧泰愚訪問朝鮮。金日成表示，朝鮮願意與韓國在平等互惠的基礎上發展友好關係，並希望盧泰愚能早日訪問朝鮮，以促進兩國關係的改善。



企業團體個人進機真傳

# 陳光毅談整治經濟 閩省投資十六億

## 閩省投資十六億

【本報福州四日電】陳光毅日前在福州表示，閩省投資十六億，整治經濟。陳光毅指出，閩省將加大對經濟的投入，重點用於基礎設施建設和產業升級，以促進經濟的持續增長。

# 快意老爺車遠征 自京赴法抵蘭東

## 自京赴法抵蘭東

【本報蘭東四日電】快意老爺車遠征隊日前抵達蘭東。該隊由北京出發，經過長途跋涉，抵達蘭東，受到當地民眾的熱烈歡迎。

# 台灣文壇研討會 來自台港星美兩地

## 來自台港星美兩地

【本報台北四日電】台灣文壇研討會日前在台北舉行。與會者包括來自台灣、香港、美國等地的文學界人士，就當前文壇趨勢和創作方向進行了深入探討。

# 海南政體改革問題不少 本報記者 林寧

## 本報記者 林寧

【本報海口四日電】海南政體改革問題不少。本報記者林寧在採訪中表示，海南在政體改革方面面臨諸多挑戰，包括如何加強地方自治、提高行政效率等。

# 戈爾巴喬夫的古巴之行

## 戈爾巴喬夫的古巴之行

【本報莫斯科四日電】戈爾巴喬夫日前訪問古巴，與菲德爾·卡斯特羅會談。戈爾巴喬夫表示，蘇聯願意與古巴在平等互惠的基礎上發展友好關係，並希望古巴能早日與美國改善關係。

# 盲流北轉關東 大批民工遷往天津火車站

## 大批民工遷往天津火車站

【本報天津四日電】大批民工日前遷往天津火車站，準備前往關東地區。據悉，這些民工主要是為了尋求更好的發展機會，並為關東地區的建設貢獻力量。

# 農業問題仍多隱憂 京報促勿盲目樂觀

## 京報促勿盲目樂觀

【本報北京四日電】農業問題仍多隱憂，京報促勿盲目樂觀。文章指出，雖然農業生產有所好轉，但仍面臨諸多挑戰，如糧食安全、農村貧困等，政府應採取有效措施加以解決。

# 五國音樂家獻藝 五國音樂家獻藝

## 五國音樂家獻藝

【本報上海四日電】五國音樂家日前在上海舉行音樂會，獻藝觀眾。演出節目豐富多彩，受到觀眾的熱烈歡迎。

# 獨立進程首天即現危機 聯合國官員赴納邊境

## 聯合國官員赴納邊境

【本報納邊四日電】聯合國官員日前赴納邊境，調查獨立進程首天即現危機。官員表示，納邊地區的局勢緊張，雙方應保持冷靜，通過對話解決爭端。

# 在平壤會見文益煥 金日成再邀盧泰愚

## 金日成再邀盧泰愚

【本報平壤四日電】金日成日前在平壤會見文益煥，並再次邀請盧泰愚訪問朝鮮。金日成表示，朝鮮願意與韓國在平等互惠的基礎上發展友好關係，並希望盧泰愚能早日訪問朝鮮，以促進兩國關係的改善。

# 港龍的中國十大城市

夏季時間表

**北京** 3 每週三、六、日  
星期三、六、日上午9:15

**上海** 3 每週一、三、五  
星期一、三、五下午5:40

**南京** 4 每週二、三、五、日  
星期二、三、五、日下午5:50

**杭州** 3 每週二、四、日  
星期二、四、日上午11:35

**桂林** 7 每週三、六、日  
星期三、六、日上午8:00 星期一、二、四、五下午7:20

**廈門** 7 每週二、三、四、五、日  
星期二、三、四、五、日上午7:30 星期一、六下午7:10

**大連** 1 每週六  
星期六上午8:30

**天津** 1 每週二  
星期二上午11:30

**昆明** 2 每週三、日  
星期三、日上午11:50

**海口** 4 每週二、三、六、日  
星期二、三、六、日上午7:45

閣下欲前往中國最負盛名的十大城市公幹或旅遊，請乘港龍假期定期包機。  
由於我們採用了先進的電腦訂位系統，閣下進、出香港的機位預訂，可在瞬息間得到有效地確認，簡便快捷，準確無誤。  
有關詳情，請致電港龍假期 3 7360202及5 8108055 或各大旅行社查詢。

港龍假期  
DRAGONAIR HOLIDAYS  
亞洲新航線在其中心  
Licence No 350868



蘭爾愛在莎賴  
兩作蘭爾愛在，中途訪北赴赴夫與神領聯蘇  
亦晨香了觀參人夫夫香巴爾周周，留停暫短時小  
念留照拍們她與演演表的小院學舞民進賞欣，村民民等社本  
(社聯美)

## 在平壤會見文益煥 金日成再邀盧泰愚 赴平壤談統一問題

### 首次稱盧為總統 也向三金發邀請

【本報平壤二日電】朝鮮民主主義人民共和國最高領導人金日成，昨日在平壤會見了訪問該國的南韓總統盧泰愚。金日成在會見中，再次邀請盧泰愚赴平壤，就統一問題進行談判。金日成在會見中，首次稱盧泰愚為「總統」，並向三金發發出了邀請。金日成在會見中，還向盧泰愚介紹了朝鮮的經濟建設情況，並表示朝鮮政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。盧泰愚在會見中，對朝鮮的經濟建設表示讚賞，並表示南韓政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。盧泰愚在會見中，還向金日成介紹了南韓的經濟建設情況，並表示南韓政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。

## 訪北煥益文滿不城漢 劃計流交北南置擱擬 關有訪北父其與疑捕被子兩煥益文

【本報平壤二日電】南韓前總統文益煥，昨日訪問平壤，與金日成會見。文益煥在會見中，表示對金日成的領導表示欽佩，並表示南韓政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。文益煥在會見中，還向金日成介紹了南韓的經濟建設情況，並表示南韓政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。金日成在會見中，對文益煥的領導表示欽佩，並表示朝鮮政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。金日成在會見中，還向文益煥介紹了朝鮮的經濟建設情況，並表示朝鮮政府將繼續致力於國家的統一和繁榮。



金日成

## 越稱周二有重要宣佈 疑是決定九月前撤軍 洪森西哈努克稱願作兩項讓步

【本報金邊二日電】柬埔寨首相洪森，昨日表示，柬埔寨政府將在周二宣佈一項重要決定，即決定在九月前撤軍。洪森在表示中，還表示洪森和西哈努克將作兩項讓步。洪森在表示中，還表示洪森和西哈努克將作兩項讓步。洪森在表示中，還表示洪森和西哈努克將作兩項讓步。

## 破曉前首都兩度起槍聲 海地又有軍事政變 總統內閣部長被擄獲已捕 軍方總司令阿伯拉罕被擄獲

【本報海地二日電】海地首都太子港，昨日在破曉前發生兩次槍聲，引發了軍事政變。總統內閣部長和軍方總司令阿伯拉罕均被擄獲。海地政府已宣佈進入緊急狀態，並呼籲各方保持冷靜。

## 七國財長在美開會 協調美元利率政策 五國財長先會商 拒透露內容

【本報華盛頓二日電】七國集團財長會議，昨日在美國華盛頓舉行。會議將協調美元利率政策，並討論其他國際金融問題。五國財長先會商，但拒絕透露會議內容。

## 聯合國官員赴納米比亞邊境 調查武裝衝突事件 南非政府要求納米比亞政府 提供有關衝突事件的資料

【本報約翰內斯堡二日電】聯合國官員，昨日前往納米比亞邊境，調查武裝衝突事件。南非政府要求納米比亞政府提供有關衝突事件的資料。

## 古巴正式自安撤軍 稱將恪守撤軍諾言 古巴正式自安撤軍 稱將恪守撤軍諾言

【本報哈瓦那二日電】古巴政府，昨日正式宣佈自安哥拉撤軍。古巴政府表示，古巴將恪守撤軍諾言，並呼籲安哥拉政府保持冷靜。

## 蘇領袖啟程訪古巴 討論促進經濟合作 中在愛爾蘭與愛爾蘭總理會談 認為歐洲要成功須包容東歐國家

【本報莫斯科二日電】蘇聯領袖，昨日啟程訪問古巴，討論促進經濟合作。中在愛爾蘭與愛爾蘭總理會談，認為歐洲要成功須包容東歐國家。

## 美出口與進口 去年均增百分之廿五 去年出口與進口 去年均增百分之廿五

【本報華盛頓二日電】美國貿易代表署，昨日公佈了去年的出口與進口數據。去年出口與進口均增長了百分之廿五。

## 阿拉法特獲一致支持 出任巴勒斯坦總統 阿拉法特獲一致支持 出任巴勒斯坦總統

【本報耶路撒冷二日電】阿拉法特，昨日獲一致支持，出任巴勒斯坦總統。

加拿大廣播公司  
節目台國中播轉  
節目台國中播轉  
節目台國中播轉

經濟 台

的登山隊，最近已初步組成。

台報載說，這一支約十二名成員的登山隊，其中數位隊員曾支過哥拉雅山。他們預定在七月初啓程，由廣州進入大陸，搭乘內陸飛機經貴州、雲南轉往喀什，為擊斃活動黨最後的傀儡工作。

據士塔格山，十三名隊員「全是登頂」的紀錄。

維吾爾語意為「冰台」。

據報，台時

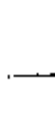
新

德站

側

元

旅  
遊  
廣  
告



南109號 75-748935  
 電話 3-922083  
 3-322301  
 傳真 7-716611  
 訂座電話 8-999393  
 門牌22號 651233  
 7240 速回、五  
 8890 速回、五  
 8190 速回、六  
 8190 速回、六  
 8190 三、四、五、六  
 8190 三、四、五、六  
 航早機出發  
 之空司機人酒店  
 誠往機次酒店  
 往美輪人酒店  
 80 三、三、六  
 速三  
 坡八天 \$ 5890  
 IP 豪華軍車  
 生(主南)836人  
 歌(唱)多歌歌大  
 地均樂往住  
 大酒店。

歐的空升時小四十二還推。空升箭火洲歐▲  
：箭火型二——擲阿里阿洲  
歐庫庫那阿主屬法岸海北洲美南從晚六期星於終  
擲和典瑞、蘭芬載運，空升射發場射發署空太洲  
道軌球地入進星衛軌通 TELE-X'A的圖三咸。

▲候命 超級油輪「瓦爾德格就」在阿拉斯加哥倫德港漏出石油，令油輪西南面一百多英里的海面遍佈油污。因為一架停在充滿油污的威廉王子海峽沙灘的水上飛機候命準備執行任務。（美聯社）

蘇聯領袖戈爾巴喬夫於星期日在訪問古巴  
(社聯美)。據機農季的蘭爾愛達抵中途  
境貴過路

參觀

警察總監阿勞迪上校說：對峙時半小時後，逃入難區實行十個鐘頭，於是

## 外國人

埃及接受移植 家診係在正接受手術之

名病人的一個腎臟被人偷去了

十年前埃及及非常流行器官移植，引起

富商向拉伯人到此接受此種手術，

全國性抗議，一名穆斯林宗教領袖最近已

數個何拉由自置此種手術。

付人體器官交易努力的一分。

上述警報發出數天

一家報館報道說，在埃及及

家診係在正接受手術之

名病人的一個腎臟被人偷去了

十年前埃及及非常流行器官移植，引起

富商向拉伯人到此接受此種手術，

全國性抗議，一名穆斯林宗教領袖最近已

數個何拉由自置此種手術。

行。集會上演講者

表演說，說道大麻

該法活化，很多藥

者一口接一口地吸

自製的內含大麻藥

齊集校園食大麻  
安大省一九九一年來一度盛會  
女一千名高學生和大  
列學生星期六聚集在  
毒窟  
毒小時  
因因  
日說，邊訪警察逃  
後，搜獲，意六十六  
毒販逃竄  
執安大毒販團，參加  
每年舉行一次的第  
九屆學界食大麻  
法化聚會。他們在  
校園內吸食大麻，弄  
校園上空煙霧瀰漫  
安南報警告加  
基斯特卡說，沒  
人被捕，但有十五  
因被有大麻而接到  
票。該食大麻是二

在二三十年來最潮間每小時排出約十億加侖水注入水位已然上漲的霍克斯伯里和尼平河流一帶。

[illegible]

英屬公報云：「關於新嘉坡是該油輪管的南部管轄地，該港的要求，瓦爾福蘭港是該油輪管的南部管轄地。」

【美聯社阿拉斯加瓦爾福蘭電】「日電美羅伯遜在威堡出拘捕令，準備捕獲捕鯊鯊酒，漢歐伯翰在威堡生手海奴鯊鯊的船長。事件緣致阿拉斯加冰城連順油污染。漏油隨着風駛及水流，污染區域在星期六擴展至一千平方英里。」

圖中的「X先生」

**自由囚室** 是現代人類的典型例子，他在三十五名申請者中，被選出參加世上首項科學實驗。他將於今年開始被禁在約翰內斯堡動物園內一個分有牛欄室、鴉片館及辦公室的籠內直至四月十六日為止。（美聯社）

**告警長州加斯拉**

**管油輸有所閉關將**

罪守職忽疏以控拘被長船輪油油漏

染污大最性史歷成

阿拉斯加北坡三  
美蘭海岸南  
歐堤期六拒絕了  
阿拉斯加北坡三  
阿科和英蘭石油公司——埃克森、  
阿科和英蘭石油公司——埃克森、

然而，州長史密夫表示，若其緊急權力以關閉輸油管的時間表。該油管輸出的原油，佔美國生產的原油的四分之一。

出大龍見船有。他怒，如不極大地改善安全計劃，他們願下令關閉阿拉斯加輸油，而不利是讓油情恢復正常運轉。

頭像的兒子死  
二任丈夫的父母  
這次供招但便實  
連和無法解釋  
專殺人案件，被  
的人不但有屠夫  
還有她八十一歲  
與七十九歲之  
馬特林卡以及她  
處時西博拉。  
華人的審訊結果顯  
示她的家務和  
也保護十年前前  
打情罵俏，勾勾  
人從一個在重貨  
大獲得有一筆地  
道這些教人犯拘押

普通。演講者背後張  
上有書與筆記夾  
店商標相同的金黃色

幕尼黑兵兵  
出動烏龜

鳥龜廣告。

人間，不時分發一些  
該公司過去生產戶  
、該公司所宣傳的三星  
弓形標記。  
十九歲的大學一  
年級學生布德爾·懷  
利說：「很多你想像  
不到的人物在這裏出  
現。」西奧森提，據  
些人士主張殺罪，據  
十分接近真相的人也  
少。由此可知（大麻  
）問題比我們想像的  
更普遍。「懷利說他  
本人沒有吸食大麻的  
習慣。」  
基斯帝卡說，今  
年市郊參加高中學生已  
兩車前來的高中生已  
成思入節儀例的聚會

【路透社阿  
拉斯加州瓦爾德茲  
廿日電】阿裡  
斯加州州長對一  
艘機礁的油輪漏

<b>東方海外貨櫃航線</b>				 <b>嘉倫納航運 KARANA LINE</b>			
<b>豐 谷</b>				<b>國加連·泗水</b>			
全貨定期輪船 逢星期日出開				全貨定期輪船 每月三週開出			
散貨日期_____				散貨日期_____			
船貨/全貨櫃 開出				船貨/全貨櫃 開出			
船名	航次	CFS CY	日期	船名	航次	CFS CY	日期
<b>OOCL ADVANCE 89/S</b>				<b>ACE CONCORD 19/W</b>			
8 / 4    9 / 4    10 / 4				3 / 4    4 / 4    6 / 4			
<b>OOCL AMBITION 2/S</b>				<b>中華瑞祥 16/S 16 / 4 17 / 4 19 / 4</b>			
14 / 4    15 / 4    17 / 4				<b>R. R. RATNA</b>			
(載貨時間：散貨 下午九時止)				(兼收全貨櫃往星加坡)			
CFS 下午五時止				CY 下午五時正			

(訂客服務部) :  
電話 5-8627170-2)

本公司之直轄公司包括 OOCL (UK) LTD.  
香港總行：香港皇后大道中 111 號 9 樓 電話 2624 轉 24  
廣州分行：廣東省城長堤 131 號 電話：3 / 350237  
廈門分行：廈門中山路 189 號 電話：553382 553387  
新加坡分行：111 號 電話：安通第一碼頭 5060 (A1) 第三二期一號  
信箱 C.Y. 安通國際貿易有限公司 (H.K.) (S.S.) LTD.



**中國遠洋運輸公司**  
CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

詢問及被檢的人數為  
家庭或學校進行犯罪  
犯一樣處理。

**直放：悉尼、墨爾本及新西蘭**

船 名	截貨	抵港	開航
"E. CHENG"	5/4	6/4	7/4
"XING HAI HE"	15/4	16/4	17/4
"BIN CHENG" 檳 城	25/4	26/4	27/4

**澳洲—香港—上海航線** (\*兼收新港貨)

"BIN CHENG" 檳 城	10/4	12/4	13/4
"LONG HAI HE"	20/4	22/4	23/4



**代理**

**遠運船務有限公司**  
COSTRAN SHIPPING CO., LTD.  
香港中環國際大廈901-2室  
電話：5-459059 (八線) 5 450366

蘇蛇蠍家庭專下毒  
十年來殺害十四人

類似的成功，如：「三叔丈的母親」等。最近來港的手販賣者，又在丈夫的父母面前，大顯其能。

這次招供促使警方，連夜拘捕到一系列毒販和無法解釋的毒品案件，被控的人不但有將馬賊人，還有香港人。

人不時分發一些宣傳品和紀念品。該公司過去生產兵乓球，但因成本太高而改為出售並銷售兵乓球。

道名小伙子面部塗上白油彩，身穿綠色衣褲，身背一個約五公斤重的戰棍，腳穿高筒足登冰鞋，滑行於行人道上。

因流氓罪被

去年被按

【新華社紐約廿日電】據紐約州政府最新公布的材料表明，一九六九年，紐約市內有百分之九點四的人口是黑人。

**強姦罪**

捕者增三成

數引入注目地增加

一九八八年，十  
年來因哈說，些  
員衆因哈說，些  
八個月。十六歲以上  
月。十七歲以下年  
之十九。同時，囚犯  
強姦罪而被捕的人數  
為二百六十六名。比  
一九八六年增加百  
分之二十七。

紐約的司法責任性  
單案的可罰法四項  
明有罪者，少年犯將送  
入青年管教所呆上十  
八個月。十六歲以上  
月。十七歲以下年  
之十九。同時，囚犯  
強姦罪而被捕的人數  
為二百六十六名。比  
一九八六年增加百  
分之二十七。

根據美國的法律  
，七歲至十五歲的青  
少年罪犯，案情出於  
庭法院受理，一旦證  
明有罪者，少年犯將送  
入青年管教所呆上十  
八個月。十六歲以上  
月。十七歲以下年  
之十九。同時，囚犯  
強姦罪而被捕的人數  
為二百六十六名。比  
一九八六年增加百  
分之二十七。

### 魏成方

方建設。厚實  
小型的零工工  
為「慢者」  
為，趕上「轉輸  
唯一受惠者  
生意興隆。合  
村包括娛樂、  
營業」為愛琴  
模範」，就沒  
有節日。  
精神與自由消  
行政院」衛生  
健研討會中，  
人「脫易易得  
神疾病」，因  
的壓力，愈  
」，越痛苦。

牌」的數百萬個大數，「以命  
」的「教育救國」，「教習習  
練習」等形式出現實為「閉關」  
的刊物越發越多，某些省會在今年  
年底選舉時許多人的士，建議「  
六合星」合法化，不列入賭博行列。  
他們表示，「六合彩」遍行全省，  
押注的民比率高，假如能開彩爭  
取到多份的支持，就已經是勝券在  
握」。

台灣來的社會問題十分嚴重，  
有學者認為這樣，有關方面在全省  
進行現況調查保護的同時，亦應當  
進行精神文化的「反污染」，以防  
止賭害社會風化及毒害民情所無不  
能。美國指出，賭業與色情所無不  
在，顯示了台灣社會的困境，「  
不再下去」，「病苦」逐漸」。

集

### 經濟特寫

被破裂的傳說的「美方代表則說：『我們目前不會對談判的內容，會交代此次談判結果。』」

【本報財經專訊】台灣與美國的通商談判，終於在極端秘密的狀況下靜悄悄地開始和結束。雙方雖約定不得公布談判內容，但是傳說總還是透露出來了一些訊息。

台方正持強硬的一派中央銀行副總裁俞政返國後談到說，談判雖然無結果，但是並非毫無進展。該行總裁張繼日前已否有任何協議？卻顯示出這次談判可能並不愉快及正朝「沒有任何協議」的方向發展。

據此可見，美國方面表示意見，但是在日後的繼續磋商情況決定進取事。

一九八七年七月外匯局來台當局向外轉達自由化適出的另一項因素即也是在美國貿易政策日益趨向保護主義之際，而當時立巴票單的時候達成新台幣對美元的遠成新高幣制上美方拒絕美方所提議的美國審判中方管理審判中台方曾拒絕美方所提出的新貨幣制度上立巴票單的時候達成新高幣制上



人照例要發表一  
文章表示

[illegible]

王齡

方面。在有關政治的部份，作者首先談到台灣居民對蔣介石的怨望，以後再談到台灣問題，評論有關政治的幾項政治情勢。他說：「在所有關於政治的筆跡，完全是根據我所作的一些最具體的訪問記錄，其中包括台灣、外僑人、一般中產階級和某些不能在傳聞蜚語公開發表意見的反對黨領袖們。因此，我的書可以為只寫過官方刊物的讀者

及敢批評，敢表達，卻被視為激進分子的王拓，還有其他親身識別的白先勇、王鼎、陳映真、楊青矗等，以及台灣文學的發展過程，是在近一世紀的隔絕和孤立環境中摸索，終於走出自己的風格和來的這些作家之外，作者還拜訪了離家路遠，發展大師即靜山、雅言小集的那

關係



岸兩動推「心」

困難度了

美國「改的，」  
「關切」權力是  
「獨」，  
「光」與

旅遊廣告

大谷 報

  
 Bridge Line  
 船名 / 航次  
 利達<sup>F</sup>  
 利航<sup>F</sup>  
 利達<sup>F</sup>  
 利航<sup>F</sup>  
 收貨站：友聯  




### 九廣鐵路的盈利與效率

九廣鐵路自一九八二年由港府接管後，其經營效率與盈利情況，已引起社會各界的廣泛關注。據最近公佈的資料顯示，九廣鐵路在過去一年中，不僅在經營效率上有了顯著提高，而且在盈利方面也取得了長足的進步。

首先，從經營效率來看，九廣鐵路在過去一年中，通過加強對列車運行時間的嚴格控制，以及對車站作業流程的優化，使得列車的準點率有了顯著提高。此外，鐵路部門還通過加強對列車運行速度的控制，使得列車的運行時間有了進一步的縮短。這些措施的实施，不僅提高了列車的運行效率，也為乘客提供了更加便捷、舒適的服務。

其次，從盈利情況來看，九廣鐵路在過去一年中，通過加強對票價的調整，以及對非票務收入的增加，使得其盈利有了顯著提高。據統計，九廣鐵路在過去一年中的總收入，比前一年增加了百分之二十。其中，票務收入佔了總收入的大部分，而非票務收入則佔了較小的部分。這說明，九廣鐵路在經營管理方面，已經開始向更加專業、更加市場化的方向轉變。

總的來說，九廣鐵路在過去一年中的表現，可以用「效率提高、盈利增加」來概括。這不僅反映了港府在接管九廣鐵路後，在經營管理方面的成功，也反映了九廣鐵路在過去一年中，在提高經營效率、增加盈利方面所取得的成就。我們相信，在未來的日子裡，九廣鐵路將會繼續努力，為香港市民提供更加優質的服務。

### 搞活市場與廣東市場戰略

廣東省在過去幾年來，為了搞活市場，促進經濟發展，制定了一系列市場戰略。這些戰略的實施，不僅為廣東省的市場注入了新的活力，也為全國市場的發展提供了借鑒。

首先，廣東省在過去幾年來，通過加強對市場競爭的引導，使得市場競爭日益激烈。這不僅促進了企業之間的競爭，也為消費者提供了更加多樣化、更加優質的服務。其次，廣東省還通過加強對市場秩序的維護，使得市場競爭更加公平、更加透明。這不僅保護了消費者的合法權益，也為企業的健康發展提供了良好的環境。

總的來說，廣東省的市場戰略，在過去幾年來取得了顯著的成效。這不僅為廣東省的市場注入了新的活力，也為全國市場的發展提供了借鑒。我們相信，在未來的日子裡，廣東省的市場將會繼續保持繁榮、活躍的態勢。

### 國權不存 人權安在？

人權與國權，是國際社會中兩個重要的概念。它們之間既有聯繫，又有區別。在國際社會中，國權是國家主權的體現，而人權則是個人基本權利的體現。只有當國權得到保障，人權才能得到真正的實現。

然而，在現實生活中，我們卻常常看到國權與人權之間的矛盾。一些國家為了維護自己的國權，不惜犧牲人權。這種做法，不僅違反了國際法，也違背了人類文明的進步。我們認為，在國際社會中，國權與人權是不可分割的。只有當國權與人權得到共同的保障，國際社會才能實現真正的和平與穩定。

總的來說，國權與人權是相輔相成、不可分割的。我們呼籲各國政府，在處理國際事務時，能夠充分考慮到國權與人權的關係，做到國權與人權的兼顧。只有這樣，國際社會才能實現真正的繁榮與昌盛。

### 鳴則不平 開公地園

我們是香港人，我們對香港的土地政策，一直有著深切的關注。最近，香港政府公佈了一項新的土地政策，引起了社會各界的廣泛爭議。我們認為，這項政策是不公平的，它損害了廣大市民的利益。

首先，這項政策使得土地資源的分配更加不均。政府通過這項政策，將大量的土地資源集中到了少數人手中，而廣大市民則無法獲得應有的土地資源。這不僅違反了公平原則，也損害了廣大市民的利益。

其次，這項政策還使得土地市場的競爭更加不公平。政府通過這項政策，給予少數人優先購買土地的特權，而廣大市民則無法參與競爭。這不僅違反了市場競爭的原則，也損害了廣大市民的利益。

總的來說，我們認為，這項土地政策是不公平的。我們呼籲政府，在制定土地政策時，能夠充分考慮到廣大市民的利益，做到公平、公正。只有這樣，香港的土地資源才能得到合理的分配，廣大市民的利益才能得到真正的保障。

### 青少年離家出走期間 特別容易作犯法行為

青少年離家出走，是一個社會問題。在離家出走的期間，青少年容易受到不良環境的影響，從而做出一些犯法行為。我們認為，社會應該加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間做出犯法行為。

首先，社會應該加強對青少年的教育。通過加強對青少年的教育，提高他們的法律意識，使他們能夠明辨是非，遠離犯法行為。其次，社會還應該加強對青少年的保護。通過加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間受到不良環境的影響，從而做出犯法行為。

總的來說，青少年離家出走期間，特別容易做出犯法行為。我們呼籲社會各界，能夠充分認識到這個問題的嚴重性，加強對青少年的保護與教育。只有這樣，才能有效防止青少年在離家出走的期間做出犯法行為，保障青少年的身心健康。

### 九龍城路牌被竊

九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

首先，警方應該加強對路牌的巡邏。通過加強對路牌的巡邏，提高對路牌的保護力度，防止路牌被竊。其次，警方還應該加強對路牌的調查。通過加強對路牌的調查，找出竊賊的蹤跡，將竊賊繩之以法。

總的來說，九龍城路牌被竊，是一個嚴重的社會問題。我們呼籲警方，能夠充分認識到這個問題的嚴重性，加強對路牌的保護與調查。只有這樣，才能有效防止路牌被竊，保障市民的出行安全。

### 青島市青少年離家出走問題 特別容易作犯法行為

青島市青少年離家出走問題，是一個社會問題。在離家出走的期間，青少年容易受到不良環境的影響，從而做出一些犯法行為。我們認為，社會應該加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間做出犯法行為。

首先，社會應該加強對青少年的教育。通過加強對青少年的教育，提高他們的法律意識，使他們能夠明辨是非，遠離犯法行為。其次，社會還應該加強對青少年的保護。通過加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間受到不良環境的影響，從而做出犯法行為。

總的來說，青島市青少年離家出走期間，特別容易做出犯法行為。我們呼籲社會各界，能夠充分認識到這個問題的嚴重性，加強對青少年的保護與教育。只有這樣，才能有效防止青少年在離家出走的期間做出犯法行為，保障青少年的身心健康。

### 九龍城路牌被竊

九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

首先，警方應該加強對路牌的巡邏。通過加強對路牌的巡邏，提高對路牌的保護力度，防止路牌被竊。其次，警方還應該加強對路牌的調查。通過加強對路牌的調查，找出竊賊的蹤跡，將竊賊繩之以法。

總的來說，九龍城路牌被竊，是一個嚴重的社會問題。我們呼籲警方，能夠充分認識到這個問題的嚴重性，加強對路牌的保護與調查。只有這樣，才能有效防止路牌被竊，保障市民的出行安全。

### 青島市青少年離家出走問題 特別容易作犯法行為

青島市青少年離家出走問題，是一個社會問題。在離家出走的期間，青少年容易受到不良環境的影響，從而做出一些犯法行為。我們認為，社會應該加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間做出犯法行為。

首先，社會應該加強對青少年的教育。通過加強對青少年的教育，提高他們的法律意識，使他們能夠明辨是非，遠離犯法行為。其次，社會還應該加強對青少年的保護。通過加強對青少年的保護，防止他們在離家出走的期間受到不良環境的影響，從而做出犯法行為。

總的來說，青島市青少年離家出走期間，特別容易做出犯法行為。我們呼籲社會各界，能夠充分認識到這個問題的嚴重性，加強對青少年的保護與教育。只有這樣，才能有效防止青少年在離家出走的期間做出犯法行為，保障青少年的身心健康。

廣州市天  
怡僑新  
廣州市商務  
開發  
樓高十層  
港城第一  
地下商場  
地庫商場  
商舖現  
商舖現  
商舖現

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

九龍城路牌被竊  
路政署已洗擦乾淨  
九龍城路牌被竊，引起了社會各界的廣泛關注。據悉，最近有數百個路牌被竊，給市民的出行帶來了極大的不便。我們呼籲警方，能夠加強對路牌的保護，防止路牌被竊。

### 特稿

將不獲司法部認可的不法見解，在司法界內，引來的回響明顯是大多了。

司法部八五年開始擬再推行本地化政策後，李國紹是首批以本地條件聘用的華人裁判司，而他在司法部任期期間，也擔任了九個月較普通審判司高幾級的職位，於其資歷豐富，他不否認獲認可，難免令司法界人士深感詫異。

從港府職權在司法部推行本地位至今，加入司法部的華人數目寥寥可數，這確與前述華人裁判司被予見地相矛盾，其原因當有「深淵」關係。

過去曾有過人說：由於司法部待遇不夠優厚，以致較高地位的入間津。去年十二月立法局財務委員會通過提高裁判司及首席裁判司的新酬由百分之十五至十六點六分起，使裁判司的起薪點達到三萬二千五百元，無疑是藉此吸引更多本地律師加入司法部出任基層職位，首席檢察官楊鐵樺亦曾形容：調整後的薪酬，在紙皮盒內發錢，內再換上三、四萬元的港幣，共九九斤價值三萬港幣的鈔票，所換得的港幣共三萬九千餘元，價值三萬港幣的鈔票，共九九斤價值三萬港幣的鈔票，所換得的港幣共三萬九千餘元。

經過進一步調查後，十八萬元，警方指稱，探員又報稱口供：止址是小販等分發至西三百一十個單位的中心，兩名涉毒男子再拘獲案內，一名八歲，現仍接受調查。

藏犯梁某，並持槍。

### 涉嫌無牌持有槍械 男子被落案檢控

【本報訊】名廿歲男子昨日被警方在北角區拘捕，被控持槍及藏有毒品案。今日在北方區法院提堂。

該名男子姓陳，年約廿歲，身高五呎二吋，體重一百三十磅，黑髮，黑眼，面無須，前日搜查旺角兩處一間酒樓時，拘捕該名男子，除獲案內男子外，其餘一男一女被捕後帶出外，等候進一步調查。

### 論壇上 香港各界聲援

消息指出，入港遊過去一直都有為多次入境處已採彈性措施，簽證有效期半年，期滿後可續簽。

### 經濟關係發展 入境簽證放寬 入境處已採彈性措施 更多台商可多次來港 簽證有效期半年 期滿後可續簽

【本報訊】隨著必需取得有關國家，海峽兩岸的民間貿易活動在近年的急速發展，港府入境事務處對於台灣人士申請來港的簽證亦已採取一些配合措施，除了派員處理有關的申請外，對於台灣商人申請多程來港簽證，應予非常強力的處理。

消息指出，入港遊過去一直都有為多次入境處已採彈性措施，簽證有效期半年，期滿後可續簽。

### 司法部本地化進展慢 從華人裁判司李國紹不獲續約談起

本報記者 洪秀玲

該是頗為美好的，但華人裁判司卻有一種感受，特別是司法部內部決定將升遷者主要只留留更高等級職位的情況下，華人裁判司更大可能輪到做「幕僚」，如此一來，巧合之下，不免令人疑慮，加入司法部工作的華人，究竟能發揮多大作用呢？

將各職位加起來，總數將近一百二十多個，而當中只有約三十多個職位由華人出任，由此觀之，華人在司法部佔有的數目比較其他法律部門，明顯是低得多的。

據悉，李國紹在獲得連任不再獲得續約時，尚感到遺憾，不過，他始終沒有覺得有任何合理的解釋。

現時司法部內，裁判司職級，土地審裁處專員、勞資審裁專員、小額債償審裁專員、經商專員、地稅法官、高級檢察官、上訴庭檢察官，以及首席檢察官，總數將近一百二十多個，而當中只有約三十多個職位由華人出任，由此觀之，華人在司法部佔有的數目比較其他法律部門，明顯是低得多的。

據悉，李國紹在獲得連任不再獲得續約時，尚感到遺憾，不過，他始終沒有覺得有任何合理的解釋。

### 今年五一節活動 僱聯不派員赴京

【本報訊】「五一」昨日發表新聞稿稱，僱聯工會聯合會，由於其他第七人上京請願所發生的事，參加今年五一節活動，該會已正式向僱聯工會聯合會聲明，不派員赴京，並表示不滿。

該會主席林煥然表示，他們這樣做，絕非針對「五一」活動，而是「五一」活動中，僱聯工會聯合會的「常務委員會」都同意內閣處理人民表達意見的方式對中國天津海關人員的簽名，及北京市政安人員人員投訴。

### 八五年後入職本港司法部的華人裁判司一覽表

姓名	獲委任日期	最高職銜位時間	現況	個人背景
李國紹	1985年初	D1，共約九個月	因司法部不續約，須於89年4月0日離職	前執業律師及法院文書
包錫情	1985年初	D1，共約六個月 D3，共約四個月	87年3月升為實職小額債償審裁專員	前執業大律師
陳振鴻	1985年底	D1，共約六個月 D2，超過18個月	現為署理助理經理司	前執業大律師
彭義基	1985年中	D3，共約六個月 D3，共約四個月	87年8月升為實職地院法官	前執業大律師
樹振耀	1985年中	D1，共約五個月 D3，共約三個月	87年8月升為實職地院法官	前執業大律師
黃潔慎	1986年底	D1，共約三個月	現為裁判司	前執業大律師
周兆順	1986年底	D1，超過十二個月	現為署理勞資審裁專員	前執業大律師
李宗鈞	1987年初	D1，共約五個月	現為裁判司	前政務官，前執業律師
梁榮宗	1987年中	D1，共約六個月	現為署理小額債償審裁專員	前律政署高級檢察官
杜維基	1987年中	D1，共約六個月	88年11月升為實職勞資審裁專員	前執業大律師
容德榮	1987年中	D1，共約六個月	現為署理小額債償審裁專員	前執業大律師
關家靜	1987年中	D1，共約三個月	現為裁判司	前執業大律師
郭李苑華	1988年中	現為署理小額債償審裁專員		前執業律師
周孝悠	1987年底	現為署理小額債償審裁專員		前律政署檢察官

(註：D1，即首長級D1級；D3，首長級D3級)



# 中國女隊勝香港

## 世乒賽獲決賽權



【本報訊】中國女子乒乓球隊在昨晚舉行的世界乒乓球錦標賽決賽中，以三比零擊敗香港隊，奪得冠軍。這是中國隊在該項賽事中首次奪冠。

# 港會東方挑燈對壘

## 東方處低潮力爭全勝恢復信心

【本報訊】香港足球總會主辦的「東方挑燈對壘」系列賽，昨晚在沙田大球場舉行。東方隊在比賽中表現出色，最終以三比零擊敗對手，奪得冠軍。

# 足球先生選舉着手籌備

## 港台日內與足總商細節

【本報訊】香港足球總會正積極籌備「足球先生」選舉活動。據悉，港、台、日三方將在近日內就細節進行商討，以確保活動順利進行。

# 海峽星島漸脫險境

## 海峽警察則及友可危

【本報訊】海峽殖民地與星島之間的緊張局勢有所緩和。據悉，海峽警察及友方在近期行動中表現英勇，成功擊退敵人的多次進攻。

# 香港體育

【本報訊】香港體育委員會正積極籌備各項大型體育賽事。據悉，委員會將與國際體育組織合作，爭取在未來幾年內舉辦世界級賽事。

【本報訊】香港足球總會正積極籌備「足球先生」選舉活動。據悉，港、台、日三方將在近日內就細節進行商討，以確保活動順利進行。

【本報訊】香港足球總會正積極籌備「足球先生」選舉活動。據悉，港、台、日三方將在近日內就細節進行商討，以確保活動順利進行。

【本報訊】香港足球總會正積極籌備「足球先生」選舉活動。據悉，港、台、日三方將在近日內就細節進行商討，以確保活動順利進行。

# 溫拿足球聯賽積分表

## (第三循環)

隊名	勝	和	負	進球	失球	積分
溫拿	3	0	0	10	2	9
香港	2	1	0	8	3	7
東方	1	2	1	5	5	4
南華	1	1	2	4	6	3
海峽	0	3	2	3	8	3
星島	0	2	3	2	10	2

# 南華控制戰局

## 安達臣傳送好

【本報訊】南華足球隊在昨晚的比賽中表現出色，成功控制戰局。隊員安達臣在比賽中發揮出色，傳球精準，為球隊的勝利立下汗馬功勞。

【本報訊】南華足球隊在昨晚的比賽中表現出色，成功控制戰局。隊員安達臣在比賽中發揮出色，傳球精準，為球隊的勝利立下汗馬功勞。

【本報訊】南華足球隊在昨晚的比賽中表現出色，成功控制戰局。隊員安達臣在比賽中發揮出色，傳球精準，為球隊的勝利立下汗馬功勞。

【本報訊】南華足球隊在昨晚的比賽中表現出色，成功控制戰局。隊員安達臣在比賽中發揮出色，傳球精準，為球隊的勝利立下汗馬功勞。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

廣告：某品牌產品介紹，強調品質優良，價格公道。

# 中國女隊勝香港 世乒賽獲決賽權

## 男團瑞典與北韓率先晉身準決賽

【本報多倫多訊】世界乒乓球錦標賽，昨晚在多倫多舉行決賽，中國女隊以三比二擊敗香港隊，獲得決賽權。瑞典男隊以三比二擊敗北韓國隊，率先晉身準決賽。中國女隊在決賽中，第一局以二比零領先，第二局以二比零領先，第三局以二比零領先，第四局以二比零領先，第五局以二比零領先，第六局以二比零領先。瑞典男隊在決賽中，第一局以二比零領先，第二局以二比零領先，第三局以二比零領先，第四局以二比零領先，第五局以二比零領先，第六局以二比零領先。



### 世乒賽小統計

參加本屆世乒賽的運動員，共有七十八個國家，共有一千八百名運動員。中國隊在比賽中表現出色，獲得多個獎牌。瑞典隊和北韓國隊在男團決賽中表現出色，晉身準決賽。

參加本屆世乒賽的運動員，共有七十八個國家，共有一千八百名運動員。中國隊在比賽中表現出色，獲得多個獎牌。瑞典隊和北韓國隊在男團決賽中表現出色，晉身準決賽。

### 歷屆世乒賽女子單打冠軍

屆數	冠軍	國籍
第一屆	梅德爾斯	瑞典
第二屆	梅德爾斯	瑞典
第三屆	梅德爾斯	瑞典
第四屆	梅德爾斯	瑞典
第五屆	梅德爾斯	瑞典
第六屆	梅德爾斯	瑞典
第七屆	梅德爾斯	瑞典
第八屆	梅德爾斯	瑞典
第九屆	梅德爾斯	瑞典
第十屆	梅德爾斯	瑞典

### 世乒賽團體八強演進表

組別	第一輪	第二輪	第三輪	第四輪
男子團體	中國 vs 瑞典	瑞典 vs 北韓國	北韓國 vs 瑞典	瑞典 vs 北韓國
女子團體	中國 vs 瑞典	瑞典 vs 北韓國	北韓國 vs 瑞典	瑞典 vs 北韓國

### 新手老將難如人意 男團衛冕凶多吉少

【本報多倫多訊】世界乒乓球錦標賽，昨晚在多倫多舉行決賽，中國男隊在比賽中表現不佳，未能衛冕冠軍。瑞典隊和北韓國隊在男團決賽中表現出色，晉身準決賽。

### 亞奧理事會所有成員 中國希望均出席亞運

【本報多倫多訊】亞奧理事會，昨晚在多倫多舉行會議，討論亞運會的事宜。中國希望所有成員均出席亞運會。

### 沙芭天妮捧杯

【本報多倫多訊】沙芭天妮在比賽中表現出色，獲得冠軍。她捧起了獎杯，慶祝勝利。

### 沙芭天妮捧杯

【本報多倫多訊】沙芭天妮在比賽中表現出色，獲得冠軍。她捧起了獎杯，慶祝勝利。

### 治域諾勝勇浦物利

【本報多倫多訊】治域諾在比賽中表現出色，擊敗了勇浦物利。他獲得了勝利。

### 治域諾勝勇浦物利

【本報多倫多訊】治域諾在比賽中表現出色，擊敗了勇浦物利。他獲得了勝利。

### 治域諾勝勇浦物利

【本報多倫多訊】治域諾在比賽中表現出色，擊敗了勇浦物利。他獲得了勝利。

# 中國電話號簿

## 1988-89

中英對照版每本港幣300元

唯一官方權威電話號碼簿  
本報電話號碼簿是由中華人民共和國郵電部授權中國電話號碼公司編纂，並與香港大公報合作出版的，在國內外發行，是唯一官方的和權威的全國性電話號碼簿。

收入電話號碼最多，範圍最廣  
刊載全國30個省、市、自治區一百多個城市的三萬多個機關、社團和工商企業用戶的名稱、地址、電話號碼和用戶電話號碼。

資料最新，最準確  
用戶的資料截至88年6月底止，新成立的海南省的用戶電話號碼亦包括在內。

條目清楚，檢索方便  
除北京排在最前外，其他省按英文字母的順序排列。每個城市又分為五大類，每類的電話用戶均按其關鍵英文字母次序排列，讀者只須查閱卷首目錄，就會很容易找到所需的單位。

發行：  
大公報（香港）有限公司  
香港軒尼詩道342號 電話：5-757181  
上海書局有限公司  
香港德輔道西345號6樓 電話：5-486160 5-487262  
傳知有限公司  
港威道87-105號利南商業中心1樓 電話：3-667671 3-7211262  
總經銷：  
現代中國有限公司  
香港軒尼詩道397號2003室 電話：5-737335

### 中國大陸自費學生

澳洲、加拿大、多倫多、英國、雪梨、語言學院、倫敦語言學院

各學院在香港自設辦事處，直接招生，即時發給入學證明文件，收據、協助辦理一切申請手續，安排住宿、接機、合法工作。

海外留學導教中心

中：千禧道中200號電話中心1204室 5-591985  
網：軒尼詩道502號電話中心231室 5-5907280  
尖：沙咀：安沙路利華中心電話中心915室 3-7221141  
油：油蔴地：登打士街58號利華中心1103室 3-7109271  
旺：旺角：彌敦道655號利華中心1507室 3-913486

### 區域市政局招標公告

招標區域：區域市政局公共圖書館供應英文書籍

由一九八九年九月一日起計，為期二十四個月。

投標表格及其他資料可向九龍沙咀利華中心（三六至三八）號，或向九龍沙咀利華中心（三六至三八）號索取。

投標者須於一九八九年九月二十八日（星期五）上午九時前，將投標表格連同保證金，送交區域市政局秘書處。

# 富家

銀都院線  
京南華江光

富家  
一個富家  
率先

### 中國電話號碼簿

唯一官方權威電話號碼簿  
本報電話號碼簿是由中華人民共和國郵電部授權中國電話號碼公司編纂，並與香港大公報合作出版的，在國內外發行，是唯一官方的和權威的全國性電話號碼簿。

收入電話號碼最多，範圍最廣  
刊載全國30個省、市、自治區一百多個城市的三萬多個機關、社團和工商企業用戶的名稱、地址、電話號碼和用戶電話號碼。

資料最新，最準確  
用戶的資料截至88年6月底止，新成立的海南省的用戶電話號碼亦包括在內。

條目清楚，檢索方便  
除北京排在最前外，其他省按英文字母的順序排列。每個城市又分為五大類，每類的電話用戶均按其關鍵英文字母次序排列，讀者只須查閱卷首目錄，就會很容易找到所需的單位。

發行：  
大公報（香港）有限公司  
香港軒尼詩道342號 電話：5-757181  
上海書局有限公司  
香港德輔道西345號6樓 電話：5-486160 5-487262  
傳知有限公司  
港威道87-105號利南商業中心1樓 電話：3-667671 3-7211262  
總經銷：  
現代中國有限公司  
香港軒尼詩道397號2003室 電話：5-737335

### 日產中國代理：合誠汽車有限公司

備有現貨左軚車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件

貫通中國及日產

救護車及特種車、吉普車、麵包車、26/30座中巴  
0.75至2.75噸單排及雙排座農夫車、豪華及標準型轎車

NISSAN NISSAN

合誠全力作橋樑

香港總行：九龍彌敦道118-120號 電話：3-7226349  
中國業務部：5-8918028 圖文傳真：5-8345415  
深圳市陳列室：深圳市人民北路126號物資大廈地下 253620



左軚「佳奔」E24麵包車

### 商品介紹分類廣告

• 商品介紹廣告，高24x2"  
每天特價\$80元

• 分類廣告，大字四個，小字36個，每天\$12元

專線電話：5-8343063  
FAX：5-8381829

## ★ 華粵汽車有限公司 ★

### 左軚全線車系

陳列室：土瓜灣譚公道115號地下 電話：3-7135191

### 日發機器供應有限公司

全新左軚豐田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收音機、1.5噸雙排座農夫車、的士頭六座農夫車、皇冠高級轎車、26座高頂旅遊巴士、DYNA三噸平板貨車、9座、10座吉普車、三噸豪華型吉普車、五十鈴新款12座麵包車、日本全新及翻新日野、實力、五十鈴五十二噸自卸車、貨車、油缸車、全新及翻新裝載機、推土機、挖機、吊機、剎車、發電機

### 永多汽車貿易公司

全新(豐田)(日產)左軚中國規格全線車系  
2.8大皇冠 12座 YH51 LB YY61雙排座 1.25 MODEL F8座  
0.75的士頭雙排座 藍鳥 2.0SGL 三菱吉普七座彩帶

代辦報關 歡迎垂詢 九龍尖沙咀海防道38號四樓 圖文傳真：3-7395892

### 打印機

承接各類打印業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 德森婚姻

專業辦理各類婚姻手續  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 古玉字畫

承接各類古玉字畫業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 高麗人參

承接各類高麗人參業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 壓縮機

承接各類壓縮機業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 壓縮機

承接各類壓縮機業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 漢豐花紗

承接各類花紗業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 雪櫃零件

承接各類雪櫃零件業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 乳膠手套

承接各類乳膠手套業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 百聰有限公司

左軚全線車系

全新豐田皇冠2.8的士頭  
8座、12座麵包車、農夫車

左軚口產藍鳥、捷冠、小松挖土機PC200、PC220、20HT、小松裝載機D75S-3.2、CAT977L、加藤挖土機550G、400G、880SE、1800G、推土機D60P、D80A

### 電化鋁

承接各類電化鋁業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 港粵貨運

承接各類港粵貨運業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 慶鈴運輸部

承接各類慶鈴運輸業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 投資中國選購必需運輸工具

## 日產汽車服務(中國)有限公司

全心全力，全面為你服務。

電話：5-8682626 香港金鐘道89號奔達中心東座2805室  
電子傳真：5-8684411  
電報掛號：NISMOSVCH 電傳：81722 NISHK HX  
人財上上，成果共享

### 全新左軚·現貨供應

豐田 超豪華大皇冠●超豪華基先達●F型豪華8座●12座●農夫車YY52●YY61●YN85  
公爵●桂冠●藍鳥●豪華8座●陽光●7座位豪華吉甫車

金濤機械有限公司·九龍旺角彌敦道717號八珍樓3字樓·電話：3-7893087·圖文傳真：3-7893487

### 品介紹類廣告

承接各類品介紹類廣告業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 棕鋼玉

承接各類棕鋼玉業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件，常備現貨，歡迎大量洽購。

MARK IVALLEGRO 日本富士重工 美國塞莫金

### 萬里豐運輸公司

承接各類萬里豐運輸業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### SH 通汽車服務公司

承接各類SH通汽車服務業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 大洋有限公司

承接各類大洋有限公司業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 日本名廠高級焊錫線/錫巴

承接各類日本名廠高級焊錫線/錫巴業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 不銹鋼螺絲

承接各類不銹鋼螺絲業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 出口入口不可少 轉口貿易一定要

承接各類出口入口不可少 轉口貿易一定要業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 海藥酸鈉

承接各類海藥酸鈉業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 汽車零配件

承接各類汽車零配件業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 石英表總匯

承接各類石英表總匯業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 日本、美國自動門、旋轉門

承接各類日本、美國自動門、旋轉門業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 耳聾助機

承接各類耳聾助機業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 原粒膠果

承接各類原粒膠果業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### AMANO 安勉勞自動打咭機

承接各類AMANO 安勉勞自動打咭機業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 三豐左軚翻新巴士

承接各類三豐左軚翻新巴士業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 現貨供應

承接各類現貨供應業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 吳國平自我催眠

承接各類吳國平自我催眠業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 顯像管壓縮機

承接各類顯像管壓縮機業務  
地址：九龍彌敦道118-120號

### 現貨供應

承接各類現貨供應業務  
地址：九龍彌敦道118-120號











# 學港香與列系港香今古

「古今香港系列」選在短時間內出版，這在出版界是罕見的。這套系列的第一種是《九龍城寨史話》，第二種是《香港與列強關係史話》。這兩種書的內容，既有專門研究，又有通俗的介紹，是研究香港歷史的必讀之書。這兩種書的內容，既有專門研究，又有通俗的介紹，是研究香港歷史的必讀之書。這兩種書的內容，既有專門研究，又有通俗的介紹，是研究香港歷史的必讀之書。

## 讀書與出版

第四五五第 (出刊一第星)

「古今香港系列」選在短時間內出版，這在出版界是罕見的。這套系列的第一種是《九龍城寨史話》，第二種是《香港與列強關係史話》。這兩種書的內容，既有專門研究，又有通俗的介紹，是研究香港歷史的必讀之書。這兩種書的內容，既有專門研究，又有通俗的介紹，是研究香港歷史的必讀之書。

## 無缺點的存貨管理

小片

「無缺點的存貨管理」這是一篇關於存貨管理的文章。文章指出，存貨管理對於企業來說至關重要，正確的存貨管理方法可以節省大量資金，提高企業競爭力。文章介紹了多種存貨管理方法，並強調了數據分析和系統化操作的重要性。

## 《怎樣畫草本花卉》

勤勤

「怎樣畫草本花卉」是一篇關於繪畫技巧的文章。文章詳細介紹了如何觀察和描繪草本植物的特徵，包括葉片的形狀、花序的結構以及色彩的運用。文章適合繪畫愛好者閱讀，旨在提高繪畫水平。

## 讀書便覽

貴在方便

「讀書便覽」是一篇關於如何選擇和閱讀書籍的文章。文章強調了閱讀的實用性，建議讀者根據自己的興趣和需要選擇書籍，並介紹了一些高效的閱讀方法，如快速閱讀和重點閱讀。

## 《三經》「百家姓」

《三經》「百家姓」

「百家姓」是中國歷史上著名的蒙學讀本。本文介紹了《三經》中「百家姓」的源流、內容及其在傳統教育中的地位。文章指出，「百家姓」不僅是識字教材，也是社會關係的縮影。

## 《三經》「千字文」

《三經》「千字文」

「千字文」是南朝梁代周興嗣所編的一篇韻文。本文介紹了「千字文」的創作背景、內容特點及其對後世文學的影響。文章強調了「千字文」在傳統文化傳承中的重要性。

## 反思歷史

經世致用

「反思歷史」是一篇關於歷史反思的文章。文章探討了歷史對現實的啟示，強調了從歷史中汲取教訓的重要性。文章指出，正確的歷史觀是制定正確政策的基礎。

## 《中國本草圖錄》

《中國本草圖錄》

「中國本草圖錄」是一本關於中國傳統藥學的書籍。本書系統地介紹了各種藥材的性味、功效及炮製方法，是研究傳統醫學的重要參考資料。本書附有多幅精美插圖，方便讀者識別藥材。

## 《中國本草圖錄》

《中國本草圖錄》

「中國本草圖錄」是一本關於中國傳統藥學的書籍。本書系統地介紹了各種藥材的性味、功效及炮製方法，是研究傳統醫學的重要參考資料。本書附有多幅精美插圖，方便讀者識別藥材。

## 《中國本草圖錄》

《中國本草圖錄》

「中國本草圖錄」是一本關於中國傳統藥學的書籍。本書系統地介紹了各種藥材的性味、功效及炮製方法，是研究傳統醫學的重要參考資料。本書附有多幅精美插圖，方便讀者識別藥材。

## 詭秘驚嚇亦具野心

「詭秘驚嚇亦具野心」是一篇關於恐怖文學的文章。文章探討了恐怖文學的社會功能，認為恐怖文學不僅是為了嚇唬讀者，更是一種對社會現實的隱喻和批判。

## 港九影院聯合廣告

「港九影院聯合廣告」是一個電影廣告，列出了多間影院正在上映的影片，包括《大鬧天宮》、《天長地久》等。廣告旨在吸引觀眾前往觀摩。

### 商務新書精選

服務香港七十五載 出版好書繼續開來

新編日語外來語詞典(精)	定價85.00
自助學英語 TEACH YOURSELF ENGLISH	定價17.00
兒童心理學	定價12.00
兒童教育學	定價12.00
兒童心理學	定價12.00
兒童教育學	定價12.00
兒童心理學	定價12.00
兒童教育學	定價12.00
兒童心理學	定價12.00
兒童教育學	定價12.00

### 中國傳統文化中的儒道釋

中國傳統文化中的儒道釋

中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00
中國傳統文化中的儒道釋	定價17.00

### 中華書局北京書院

星休詩書畫展

李海濤海之戀畫展

展出日期：一九八九年四月四日至九日

上午十一時至晚上九時

地點：九龍彌敦道450-452號 (3-856888)

中華書局圖書服務中心二樓展覽廳

### 劉德華與苗僑偉

以前在無綫電視時，劉德華與苗僑偉是「雙雄」，兩人合作無間，演出許多膾炙人口的劇集。現在兩人分屬不同的公司，但他們的合作關係並未因此而改變。最近，兩人又合作了一部新劇，名為《新英雄本色》。這部劇集由劉德華與苗僑偉共同主演，講述了兩人在江湖中的恩怨情仇。劉德華在劇中飾演一位正直的警察，而苗僑偉則飾演一位狡猾的江湖大佬。兩人的演技都備受觀眾好評。

### 男配角秘密結婚

新娘有美貌智慧

在電影《新英雄本色》中，劉德華與苗僑偉是主角，而男配角則是一位名叫「阿強」的男子。據悉，阿強在劇中是一位非常有魅力的角色，深受觀眾喜愛。最近，阿強秘密結婚的消息傳出了。他的新娘是一位非常有美貌和智慧的女子，兩人是在一次偶然的相遇中相識的。阿強的結婚消息引起了劇組和觀眾的關注。

### 視與聽

新與建基雲奇角配男優金

在電影《新英雄本色》中，金剛與建基雲奇兩位男優的配搭備受關注。金剛在劇中飾演一位勇敢的戰士，而建基雲奇則飾演一位神秘的智者。兩人的演技都非常出色，為劇集增色不少。觀眾對他們的表現給予了高度評價。

### 狀元的樂音國中

中國音樂的現狀

中國音樂的現狀是一個值得探討的話題。在當前的社會環境下，中國音樂面臨著許多挑戰。一方面，西方音樂的影響日益加深，中國音樂的傳統特色正在逐漸消失。另一方面，中國音樂的創作水平有待提高，許多作品缺乏新意。然而，也有一些音樂家在努力探索和創新，希望能夠讓中國音樂在國際舞台上發光發亮。

### 席夫演奏斯卡拉蒂奏鳴曲

匈牙利鋼琴家席夫(Andras Schiff)演奏斯卡拉蒂奏鳴曲。席夫是一位非常有才華的鋼琴家，他的演奏風格獨特，深受觀眾喜愛。最近，他在某音樂會上演奏了斯卡拉蒂的奏鳴曲，展現了高超的演奏技巧。

### 四月戲劇月

劇目豐富，精彩紛呈

四月的戲劇月活動非常精彩，有多部新劇上演。其中包括《新英雄本色》、《阿強》等。這些劇集都受到了觀眾的熱烈歡迎。此外，還有一些其他的劇目，如《阿強》等，也值得一看。

### 看「非島風雲」

阿笑

最近，有一部名為《非島風雲》的電影上映。這部電影由阿笑主演，講述了一個關於愛與冒險的故事。阿笑在片中的表現非常出色，吸引了不少觀眾前往觀看。

### 詭秘驚嚇亦具野心

西門逸

最近，有一部名為《詭秘驚嚇亦具野心》的電影上映。這部電影由西門逸主演，講述了一個關於驚嚇與野心的故事。西門逸在片中的表現非常出色，吸引了不少觀眾前往觀看。

### 港九影院聯合廣告

影院	片名	時間	票價
大光明	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
新大光明	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
皇后	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
德輔	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
中環	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
上環	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
下環	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
東區	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
西區	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
南區	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場
北區	阿強	下午二時、四時、六時、八時	全場

本報廣告部 承接各類廣告 印刷精美 價格公道 歡迎垂詢







承接大宗貨物運輸  
搬運、儲倉、報關  
總代理：運泰隆船務  
基干諾道西35-36號  
電話：5-595505 圖文傳  
山代理：中國外輪代  
中山港辦事處  
廣東省中山  
山/圖文傳真：43242

# 船東擬調高海員薪酬 以吸引本地青年入行

## 加三成使起薪點達四千五百元 中心積極培訓學員並招攬漁民

【本報記者黃國權報導】船東界人士透露，計劃調高海員入行的薪酬水平，以吸引本地青年入行。中心積極培訓學員並招攬漁民。

據悉，目前海員入行的薪酬水平，每月約為三千五百元。船東界人士認為，這個水平偏低，難以吸引本地青年入行。因此，他們計劃將起薪點提高至四千五百元，增幅達三成。

此外，船東界人士還計劃加強對海員的培訓，提高他們的專業水平。他們還計劃招攬漁民入行，因為漁民對航海工作有較好的適應能力。



航運網

### 台航商開展新投資 開新線建貨櫃碼頭

配合台灣與東南亞貿易發展

【本報訊】由於台灣與東南亞貿易日益頻繁，台灣航運商正積極開展新投資，以配合貿易發展。目前，台灣航運商正計劃開闢新的航線，並興建貨櫃碼頭，以提高運輸效率。

### 英宇航運進軍汽車業 去年營業額大幅增長

英宇航運公司去年營業額大幅增長，主要得益於其在汽車運輸業務上的擴張。該公司表示，未來將繼續加大在汽車運輸方面的投入，以滿足市場需求。

### 華光致力盈利減債項

華光航運公司致力於提高盈利並減少債務。公司表示，將通過優化營運和加強財務管理，實現這一目標。

### 萬邦加強船務力量 集中散貨船貨運

萬邦航運公司正加強其船務力量，並集中經營散貨船貨運業務。公司表示，這將有助於提高其在散貨運輸市場上的競爭力。

### 內地轉口貨量增 佔港總出口三分之一

內地轉口貨量持續增長，目前已佔香港總出口量的三分之一。這反映了香港作為國際貿易樞紐的地位日益鞏固。

### 港空運地位日益提高

香港的空運地位日益提高，成為亞洲重要的航空樞紐。隨著國際航線的不斷增加，香港的空運業務將繼續保持強勁增長。

### 港船東擁商船噸位增

香港船東擁有的商船噸位持續增加，顯示出香港在國際航運市場上的實力不斷增強。

### 港船東擁商船噸位增

香港船東擁有的商船噸位持續增加，顯示出香港在國際航運市場上的實力不斷增強。

### 溫哥華港吞下吐量

溫哥華港的吞下吐量持續增長，成為北美洲重要的港口之一。這主要得益於其完善的港口設施和高效的運輸服務。

### 去年增加一成

去年溫哥華港的吞下吐量增加了百分之十，顯示出其港口業務的強勁增長。

### 國際貨櫃股權分佈

國際貨櫃股的股權分佈情況如下表所示：

公司名稱	股權比例
怡和	33.3%
招商局	33.3%
太古	33.3%

### 萬邦加強船務力量

萬邦航運公司正加強其船務力量，並集中經營散貨船貨運業務。公司表示，這將有助於提高其在散貨運輸市場上的競爭力。

### 內地轉口貨量增

內地轉口貨量持續增長，目前已佔香港總出口量的三分之一。這反映了香港作為國際貿易樞紐的地位日益鞏固。

### 日航售兩架舊機

日本航空公司近日出售兩架舊飛機，以籌集資金用於更新機隊。這兩架飛機將被轉讓給其他航空公司使用。

### 價格約卅億日圓

日本航空公司出售的兩架舊飛機，價格約為三十億日圓。這筆資金將用於購買新的飛機，以擴大其國際航線網絡。

### 可供製造運輸貨箱

日本航空公司出售的舊飛機，可供製造運輸貨箱。這將有助於提高貨運效率，並降低運輸成本。

### 溫哥華港吞下吐量

溫哥華港的吞下吐量持續增長，成為北美洲重要的港口之一。這主要得益於其完善的港口設施和高效的運輸服務。

### 去年增加一成

去年溫哥華港的吞下吐量增加了百分之十，顯示出其港口業務的強勁增長。

### 國際貨櫃股權分佈

國際貨櫃股的股權分佈情況如下表所示：

公司名稱	股權比例
怡和	33.3%
招商局	33.3%
太古	33.3%

### 萬邦加強船務力量

萬邦航運公司正加強其船務力量，並集中經營散貨船貨運業務。公司表示，這將有助於提高其在散貨運輸市場上的競爭力。

### 內地轉口貨量增

內地轉口貨量持續增長，目前已佔香港總出口量的三分之一。這反映了香港作為國際貿易樞紐的地位日益鞏固。

### 瑞航與三洲航空合作

瑞士航空公司與三洲航空公司達成合作協議，將共同經營多條國際航線。這將有助於提高兩家航空公司的競爭力，並為乘客提供更多選擇。

### 華夏企業有限公司山東業務部

華夏企業有限公司山東業務部代理的山東口岸各輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### 金線泉 M.V. "JUN XIAN QUAN"

金線泉 M.V. "JUN XIAN QUAN" 於四月一日由香港開往上海。

### 青島華青船務有限公司

青島華青船務有限公司代理的輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### 恒閣貨運有限公司

恒閣貨運有限公司代理的輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### 招商局船務企業有限公司

招商局船務企業有限公司代理的輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### 海口港船務公司

海口港船務公司代理的輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### 海港

海港公司代理的輪船公司船隻之貨運業務，自一九八九年四月一日起轉由華夏企業有限公司山東業務部辦理，並從四月一日起遷往上述辦公。

### Freight-Trans International Co., Ltd.

輝騰有限公司 香港中環怡和大厦9樓918室 電話: 5-8449198

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

### 代理: Allpoints Maritime INC.

中國內地 ↔ 香港 ↔ 台灣 航線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線

預計船位及查詢 請電 5-8449160 10線



今日入口船隻

今日出口船隻

船名	噸數	代理	往
MARINE STAR	1,000	豐谷	西區 永

\_\_\_\_\_

海國 MARINE KINGDOM(下午)曼谷 日 水  
明日出口船集

\_\_\_\_\_

亞利來	ARYA	5-458131-5
百保利	BARBER WILHELMSEN	5-8528222

中國利河航務

HONGKONG EASTERN MARITIME LTD. 5-226  
5-484075

有限公司 Tel: 5-418884

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

四海（香港）船務公司

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

100





# 出口船期預告

## 歐洲線

船名	往	日期	公司
MING PROMINENCE	歐洲	4月6日	華洋
HANJIN ROTTERDAM	歐洲	4月6日	華洋
ACE CONCORD	歐洲	4月6日	華洋
OASIS ALTAR	歐洲	4月6日	華洋
VOGLT & ND	歐洲	4月6日	華洋
SD ITALIA	歐洲	4月6日	華洋
KYR GENERAL	歐洲	4月6日	華洋
CHUNHE	歐洲	4月6日	華洋
INZHENYER YRMOSKIN	歐洲	4月6日	華洋
ALASKA MARU	歐洲	4月6日	華洋
LAUSITZ MAERSK	歐洲	4月6日	華洋
KAP. KOZLOVSKIY	歐洲	4月6日	華洋
CITY OF EDINBURGH	歐洲	4月6日	華洋
EVER VALOR	歐洲	4月6日	華洋
MING PROGRESS	歐洲	4月6日	華洋
ILNI	歐洲	4月6日	華洋
NORASIA SAMANTHA	歐洲	4月6日	華洋
CHOYANG CHANCE	歐洲	4月6日	華洋
ZIM TRIESTE	歐洲	4月6日	華洋
CONCORD IBUKI	歐洲	4月6日	華洋
EVER GAINING	歐洲	4月6日	華洋
HERSING	歐洲	4月6日	華洋
VILLE DE JUPITER	歐洲	4月6日	華洋
CONCORD BINGO	歐洲	4月6日	華洋
SD, LEDRA	歐洲	4月6日	華洋
BUNGA SURIA	歐洲	4月6日	華洋
HUA TAI HE	歐洲	4月6日	華洋
LAIDE	歐洲	4月6日	華洋
ZAGREB	歐洲	4月6日	華洋
MAERSK ROTTERDAM	歐洲	4月6日	華洋
TAIWAN SENATOR	歐洲	4月6日	華洋
MAERSK ROTTERDAM	歐洲	4月6日	華洋
GEN FR KLEBERG	歐洲	4月6日	華洋
KHUI REFIN	歐洲	4月6日	華洋
PIRANUS	歐洲	4月6日	華洋
EVER OASIS	歐洲	4月6日	華洋
LARGS BAY	歐洲	4月6日	華洋
MONT BLANC MARU	歐洲	4月6日	華洋
EVER GUEST	歐洲	4月6日	華洋
BOLD EAGLE	歐洲	4月6日	華洋
HANJIN MASSAN	歐洲	4月6日	華洋
SD TOMAS	歐洲	4月6日	華洋
MING PROMOTION	歐洲	4月6日	華洋
SEVEN SEAS BRIDGE	歐洲	4月6日	華洋
BENCAIRN	歐洲	4月6日	華洋
SELANDIA	歐洲	4月6日	華洋

## 印·巴·中東線

船名	往	日期	公司
MING PROMINENCE	印·巴·中東	4月6日	華洋
UNIMORAY	印·巴·中東	4月6日	華洋
KOTA SALAM	印·巴·中東	4月6日	華洋
BLU SHARK	印·巴·中東	4月6日	華洋
IBU MAJID	印·巴·中東	4月6日	華洋
SD ITALIA	印·巴·中東	4月6日	華洋
KYR GENERAL	印·巴·中東	4月6日	華洋
PRRS HOOPER	印·巴·中東	4月6日	華洋
WILLINE OKIKIT	印·巴·中東	4月6日	華洋
LANKA ATULHA	印·巴·中東	4月6日	華洋
GOLD ALISA	印·巴·中東	4月6日	華洋
YS PROSPERITY	印·巴·中東	4月6日	華洋
VICTORY RIVER	印·巴·中東	4月6日	華洋
PRES. KENNEDY	印·巴·中東	4月6日	華洋
EVER VALOR	印·巴·中東	4月6日	華洋
MANOLOVERETT	印·巴·中東	4月6日	華洋
EVER GAINING	印·巴·中東	4月6日	華洋
PRES. PIERCE	印·巴·中東	4月6日	華洋
MDNG PROGRESS	印·巴·中東	4月6日	華洋
CONCORD IBUKI	印·巴·中東	4月6日	華洋
PRES. HARRISON	印·巴·中東	4月6日	華洋

SD LEDRA	紅海	4月14日	華洋
KAMNIK	紅海	4月14日	華洋
EVER OCEAN	紅海	4月14日	華洋
PRES. POLK	紅海	4月14日	華洋
SEYANG ACE	紅海	4月14日	華洋
CORNELIA MAERSK	紅海	4月14日	華洋
EVER OASIS	紅海	4月14日	華洋
AL. MIRQAB	紅海	4月14日	華洋
EVER GUEST	紅海	4月14日	華洋
BM TOMAS	紅海	4月14日	華洋
AL. SWAMRUZ	紅海	4月14日	華洋

## 非洲線

KOTA SALAM	東非	4月6日	華洋
PIONEER WAVE	東非	4月6日	華洋
C.R. ABIDJAN	東非	4月6日	華洋
GOLD ALISA	東非	4月6日	華洋
LAUSITZ MAERSK	東非	4月6日	華洋
MARIA OLENDORFF	東非	4月6日	華洋
HENG SHAN	東非	4月6日	華洋
KRTI JADE	東非	4月6日	華洋
MORNING GRACE	東非	4月6日	華洋
VENTO	東非	4月6日	華洋
ALS STRENGTH	東非	4月6日	華洋
MAERSK ROTTERDAM	東非	4月6日	華洋
THALASSINI DOXA	東非	4月6日	華洋
CHRISTINA ISABEL	東非	4月6日	華洋
SAN LUIS	東非	4月6日	華洋
NILE	東非	4月6日	華洋
TRIDENT VENTURE	東非	4月6日	華洋
NANTAI PRINCESS	東非	4月6日	華洋

## 東南亞線

KANGAR KOU	新加坡	4月6日	華洋
HP NAMJIN	新加坡	4月6日	華洋
DONAM NO.9	新加坡	4月6日	華洋
SUN KUNG 2	新加坡	4月6日	華洋
NEP. EMERALD	新加坡	4月6日	華洋
ZIM MANILA II	新加坡	4月6日	華洋
YAMAKUNIMARU	新加坡	4月6日	華洋
NEN JIANG	新加坡	4月6日	華洋
MARINE CROWN	新加坡	4月6日	華洋
KUO HSUNG	新加坡	4月6日	華洋
SINGAPORE GLORY	新加坡	4月6日	華洋
HUASON	新加坡	4月6日	華洋
WILLINE ORIENT	新加坡	4月6日	華洋
ELM	新加坡	4月6日	華洋
S. MARINER	新加坡	4月6日	華洋
GOLDEN ARROW	新加坡	4月6日	華洋
SIRIUS	新加坡	4月6日	華洋
MULPHA KLUANG	新加坡	4月6日	華洋
MAERSK TANGO	新加坡	4月6日	華洋
KABUKI	新加坡	4月6日	華洋
AND. KALOKA	新加坡	4月6日	華洋
HUAN JIANG	新加坡	4月6日	華洋
ARNSTADT	新加坡	4月6日	華洋
CHAORAIHE	新加坡	4月6日	華洋
ANDROMEDA STAR	新加坡	4月6日	華洋
CLIPPER ACE	新加坡	4月6日	華洋
VICTOR RIVER	新加坡	4月6日	華洋
NORDSUND	新加坡	4月6日	華洋
OOCL ADVANCE	新加坡	4月6日	華洋
SPICA	新加坡	4月6日	華洋
MARINE KINGDOM	新加坡	4月6日	華洋
SUN KUNG 3	新加坡	4月6日	華洋
HAI YING	新加坡	4月6日	華洋
MANOLOVERETT	新加坡	4月6日	華洋
UNI MODEST	新加坡	4月6日	華洋
CARGO RAY	新加坡	4月6日	華洋
AYSEN	新加坡	4月6日	華洋
HUI HUA	新加坡	4月6日	華洋
NEP. IVORY	新加坡	4月6日	華洋
MARINE SHINE	新加坡	4月6日	華洋
SINO OCEAN	新加坡	4月6日	華洋
GLORIA	新加坡	4月6日	華洋
BATANGAB	新加坡	4月6日	華洋
BUSAN GLORY	新加坡	4月6日	華洋

UNI PROMOTOR	中國內地	4月6日	華洋
RIGHL	中國內地	4月6日	華洋
SL. FREEDOM	中國內地	4月6日	華洋
MARINE FORTUNER	中國內地	4月6日	華洋
AND. WANADHARMA	中國內地	4月6日	華洋
BOOKING II	中國內地	4月6日	華洋
SPECO GIANT	中國內地	4月6日	華洋
WISING	中國內地	4月6日	華洋
FAMILY ACE	中國內地	4月6日	華洋
KUO LUNG	中國內地	4月6日	華洋
DANG ZARINA	中國內地	4月6日	華洋

## 中國內地

YU ZHI 4	中國內地	4月6日	華洋
SHAN JIANG	中國內地	4月6日	華洋
SHADRAGON	中國內地	4月6日	華洋
GOOD TRADER	中國內地	4月6日	華洋
FAIR COSMOS	中國內地	4月6日	華洋
OMIN HAI 2 0	中國內地	4月6日	華洋
HANZHONG HIE	中國內地	4月6日	華洋
BEI FENG SHAN	中國內地	4月6日	華洋
MIN HAI 1 1 2	中國內地	4月6日	華洋
HUAJIA	中國內地	4月6日	華洋
TIANLISHAN	中國內地	4月6日	華洋
MALAN	中國內地	4月6日	華洋
THALASSINI DOXA	中國內地	4月6日	華洋
ZHUYIN	中國內地	4月6日	華洋
ZHULI	中國內地	4月6日	華洋
SUFENG	中國內地	4月6日	華洋
HAN JIANG	中國內地	4月6日	華洋
KAIYUAN	中國內地	4月6日	華洋
TING JIANG	中國內地	4月6日	華洋
XIA NG JIANG	中國內地	4月6日	華洋
TIAN YUE	中國內地	4月6日	華洋
QUAN ZHOU 1	中國內地	4月6日	華洋
XIONG YUE CHENG	中國內地	4月6日	華洋
MILD TRAN	中國內地	4月6日	華洋
TRADE RELISH	中國內地	4月6日	華洋
SUOI	中國內地	4月6日	華洋
BEIDAHE	中國內地	4月6日	華洋
QUHE	中國內地	4月6日	華洋
JIN JIANG	中國內地	4月6日	華洋
BIN CHENG	中國內地	4月6日	華洋

## 台灣省線

PIONEER CONTAINER	台灣	4月6日	華洋
KOTA BINTANG	台灣	4月6日	華洋
KUO LUNG 2	台灣	4月6日	華洋
NEP. EMERALD	台灣	4月6日	華洋
FOO HSING 2	台灣	4月6日	華洋
KAISHUN	台灣	4月6日	華洋
ORT AMBASSADOR	台灣	4月6日	華洋
TAI LAI	台灣	4月6日	華洋
MAERSK PINTO	台灣	4月6日	華洋
SHIN CHUN	台灣	4月6日	華洋
HAI WANG	台灣	4月6日	華洋
CHIN CHUN	台灣	4月6日	華洋
RATU KONSORTIUM	台灣	4月6日	華洋

## 日本·南朝鮮線

VENUS	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
HARBOR BRIDGE	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
HANGANG GLORY	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
KOTA BINTANG	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
KAISHUN	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
MING CHENG	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
ORT. AMBASSADOR	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
PAIR COSMOS	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
REX STAR	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
KH. CHIVALRY	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
PULSAR	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
RAINBOW	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
PHARL REEFER	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
BRIGIT MAERSK	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
VILA	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
SHIN CHUN	日本·南朝鮮	4月6日	華洋
KAP. SILIN	日本·南朝鮮	4月6日	華洋

HARBOR BRIDGE	北美洲線	4月6日	華洋
SL. INNOVATOR	北美洲線	4月6日	華洋
MAERSK ROTTERDAM	北美洲線	4月6日	華洋
EVER GUIDE	北美洲線	4月6日	華洋
MAKALU	北美洲線	4月6日	華洋
PRRS. HOOPER	北美洲線	4月6日	華洋
ALLIGATOR VICTORY	北美洲線	4月6日	華洋
BRIGIT MAERSK	北美洲線	4月6日	華洋
NATIONAL DIGNITY	北美洲線	4月6日	華洋
GEORGE WASH. BRIDGE	北美洲線	4月6日	華洋
LEXA MAERSK	北美洲線	4月6日	華洋
CALIFORNIA MERCURY	北美洲線	4月6日	華洋
SL. INDEPENDENCE	北美洲線	4月6日	華洋
PRES. KENNEDY	北美洲線	4月6日	華洋
ORT. PATRIOT	北美洲線	4月6日	華洋
BEREMEN SENATOR	北美洲線	4月6日	華洋
TAPIOLA	北美洲線	4月6日	華洋
OOCL FAIR	北美洲線	4月6日	華洋
HANJIN OKPO	北美洲線	4月6日	華洋
ASTRO PROSPERITY	北美洲線	4月6日	華洋
SL. EXPLORER	北美洲線	4月6日	華洋
ZIM NEW YORK	北美洲線	4月6日	華洋
VERRAZANO BRIDGE	北美洲線	4月6日	華洋
PRRS. PIERCE	北美洲線	4月6日	華洋
ARMERI	北美洲線	4月6日	華洋
HYUNDAI INNOVATOR	北美洲線	4月6日	華洋
EVER GUARD	北美洲線	4月6日	華洋
MAERSK	北美洲線	4月6日	華洋
CALIFORNIA ZEUS	北美洲線	4月6日	華洋
ALLIGATOR HOPE	北美洲線	4月6日	華洋
PRES. HARRISON	北美洲線	4月6日	華洋
HUHE	北美洲線	4月6日	華洋
MING OCEAN	北美洲線	4月6日	華洋
YAMAOKI MARU	北美洲線	4月6日	華洋
PACIFIC ARROW	北美洲線	4月6日	華洋
MANHATTAN BRIDGE	北美洲線	4月6日	華洋
MCKINNEY MAERSK	北美洲線	4月6日	華洋
SL. MARINER	北美洲線	4月6日	華洋
PRES. POLK	北美洲線	4月6日	華洋
NEP. DIAMOND	北美洲線	4月6日	華洋
ASIAN VENTURE	北美洲線	4月6日	華洋
KOREAN WONISONE	北美洲線	4月6日	華洋
ASIAN PROGRESS	北美洲線	4月6日	華洋
EVER GENIUS	北美洲線	4月6日	華洋
PRES. JEFFERSON	北美洲線	4月6日	華洋
TOWER BRIDGE	北美洲線	4月6日	華洋
SL. LIBERATOR	北美洲線	4月6日	華洋
OCEANIA EXPRESS	北美洲線	4月6日	華洋

## 北美洲線

BOLIVIA	北美洲線	4月6日	華洋
TAPIOLA	北美洲線	4月6日	華洋
LADY ULLA	北美洲線	4月6日	華洋
KAMATERI	北美洲線	4月6日	華洋
EVER GUARD	北美洲線	4月6日	華洋
THALASSINI DOXA	北美洲線	4月6日	華洋
CHRISTINA ISABEL	北美洲線	4月6日	華洋
EASTERN SLENDOR	北美洲線	4月6日	華洋
SAN LUIS	北美洲線	4月6日	華洋
EVER GENIUS	北美洲線	4月6日	華洋
TOMPA	北美洲線	4月6日	華洋
E. CHENG	北美洲線	4月6日	華洋
MING HOPE	北美洲線	4月6日	華洋
COLUMBUS NUGINI	北美洲線	4月6日	華洋
KAP. ARTJUKH	北美洲線	4月6日	華洋
N. MARSEILLES	北美洲線	4月6日	華洋
GAMZAT TSADASA	北美洲線	4月6日	華洋
ZIM SYDNEY	北美洲線	4月6日	華洋
ORT. KNIGHT	北美洲線	4月6日	華洋
TAYBANK	北美洲線	4月6日	華洋
HANNE. BAKKE	北美洲線	4月6日	華洋
ER. BRUSSEL	北美洲線	4月6日	華洋
BUNGA MELOR	北美洲線	4月6日	華洋
XIFENGKOU	北美洲線	4月6日	華洋

## 中南美洲線

BOLIVIA	中南美洲線	4月6日	華洋
TAPIOLA	中南美洲線	4月6日	華洋
LADY ULLA	中南美洲線	4月6日	華洋
KAMATERI	中南美洲線	4月6日	華洋
EVER GUARD	中南美洲線	4月6日	華洋
THALASSINI DOXA	中南美洲線	4月6日	華洋
CHRISTINA ISABEL	中南美洲線	4月6日	華洋
EASTERN SLENDOR	中南美洲線	4月6日	華洋
SAN LUIS	中南美洲線	4月6日	華洋
EVER GENIUS	中南美洲線	4月6日	華洋
TOMPA	中南美洲線	4月6日	華洋
E. CHENG	中南美洲線	4月6日	華洋
MING HOPE	中南美洲線	4月6日	華洋
COLUMBUS NUGINI	中南美洲線	4月6日	華洋
KAP. ARTJUKH	中南美洲線	4月6日	華洋
N. MARSEILLES	中南美洲線	4月6日	華洋
GAMZAT TSADASA	中南美洲線	4月6日	華洋
ZIM SYDNEY	中南美洲線	4月6日	華洋
ORT. KNIGHT	中南美洲線	4月6日	華洋
TAYBANK	中南美洲線	4月6日	華洋
HANNE. BAKKE	中南美洲線	4月6日	華洋
ER. BRUSSEL	中南美洲線	4月6日	華洋
BUNGA MELOR	中南美洲線	4月6日	華洋
XIFENGKOU	中南美洲線	4月6日	華洋

## 澳洲·西新線

BOLIVIA	澳洲·西新線
---------	--------

## 客輪時間表

往來地點	船名	香港開	內地開	七地開	到香港
梧州	飛翔號	8.00 (慢1)	11.00	7.30 (慢1)	16.30
蛇口	飛翔船	8.00	8.50	9.15	16.05
		10.15	11.05	14.30	15.20
		15.30	16.20	17.00	17.50
珠海	飛翔船	7.45	8.45	9.30	10.30
		11.00	12.00	13.00	14.00
		14.00	15.00	17.00	18.00
	蓮花山	8.00	10.00	16.00	18.00

電話查詢：

中旅社	中環分社	5-220450	旺角分社	3-064241
	青洲分社	5-8854728	觀塘分社	3-451338
	北角分社	5-651319	網蘭分社	3-449333
	荃灣分社	5-276263	九龍分社	0-755367
	荃灣分社	0-499143	沙田分社	0-6917261
廣旅：	(上環)	5-411917	(彌敦道)	3-810311
珠江：	(上環)	5-8591159	中港來往碼頭	3-736179
港中旅實：	訂票	5-232136	桂江船務	5-480293
國旅(總公司)	3-7215317	香港分社	5-8104282	
油蔴地小輪	5-423038	益載船務	5-8591122	

廣州辦事處：  
廣州環市東路368號  
花園大廈1030室  
電話：338999轉1030  
電傳：44788 GDHTL CH

香港德輔道中185-195號  
李實樓大廈1301-4室  
電話：5-8540083  
圖文傳真：5-8151361  
電傳：67120 PRSHC HY

**香港↔汕頭定期散貨航線**

船名	收貨	開航
粵平 403 V.8905	5/4	6/4
粵平 403 V.8906	15/4	16/4

**不定期航線**

香港、廣州、黃埔、珠海、中山、太平、海口、  
湛江、容奇、江門、蛇口等廣東省各口岸。

**其它貨運服務**

- \*承接中國至世界各地之海陸貨運服務。
- \*代辦鐵路中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船、拖箱、裝卸箱等服務。



# 招商局倉碼運輸有限公司

## 香港堅尼地城西寧街18號

文件Tel: 5-8168153-8      營業Tel: 8168391-8

---

**廣東及海南省口岸短途運輸業務：**

香港⇄蛇口	船名：招商202/206(逢星期二、四開航)
香港⇄珠海	船名：穗順76(逢星期一、四開航)
香港⇄湛江⇄海口	船名：湛運1號/3號(每10天一班)
香港⇄黃埔⇄廣州	船名：穗順71(逢星期一開航)
香港⇄大亞灣核電站、澳門、汕頭、江門、澳門	(不定期)

**大連⇄香港、世界各地貨櫃及散貨中轉業務**

**香港⇄大陸聯運業務：**

香港⇄北京、石家莊、承德、唐山、大同、保定、太原、張家口、瀋陽、洛陽、銀川、鄭州等華北城市門到門及北京海關監管服務：

**香港⇄中國口岸定期班輪(貨櫃、散貨兼收)：**

上海、天津、大連、青島、張家港、廈門、寧波、連雲港、秦皇島、福州、溫州。

**香港⇄世界各地直航貨櫃航線：**

日本：NGO, YOK, OSA, KOB

地中海：Masseillies, Genoa, Barcelona

中東：Karachi, Damman, Kuwait, Saj

歐洲各港口、北美洲各港口。

**香港港內駁運中轉業務**

## REGIONAL CONTAINER LINE

總代理：

香港 - 吉大港 - 馬德拉斯					香港 - 馬尼拉 - 宿霧				
全貨櫃定期班輪					全貨櫃定期直航班輪				
船名	航次	載貨	離港		船名	航次	載貨	離港	
TIRA BHUM	55	6 / 4	8 / 4		NORDSUND	21	7 / 4	9 / 0	
KEMUNING	06W	17 / 4	19 / 4		THANA BHUM	13	14 / 4	16 / 0	

香港 - 新加坡					香港 - 曼谷				
全貨櫃定期直航班輪					全貨櫃定期直航班輪				
康敏巴生 - 庇能									
船名	航次	載貨	離港		船名	航次	載貨	離港	
VLAND	4/89	8 / 4	8 / 4		ARNSTADT	06HB	7 / 4	9 / 0	
HG	09:3B	17 / 4	19 / 4		AKA BHUM	25HB	16 / 4	18 / 0	
Q.G.	30 / 4	29 / 4	1 / 5		ARNSTADT	07HB	21 / 4	23 / 0	

↔ 香港 ↔

天津 上海 黃埔      基隆 高雄

每周兩班 - 毋需換櫃 - 運費優惠 - 全程提單

香港 → 上海 → 青島 → 天津新港 全貨相定期班輪					
船名/航次	離港	上海	青島	到港	航次
北戴河 BEI DAI HE 60	9/4	12/4	——	——	1
潮白河 CHAO BAI HE 67	18/4	——	——	——	2

★由亞洲各港在港轉運上述港口無開換櫃★

香港 → 北地中海 BARCELONA, MARSEILLE, GENOA					
船名/航次	離港	巴塞洛納	馬賽	熱那	航次
華泰河 HUA TAI HE 6W	18/4	15/5	17/5	19/5	1